Donostia Lagunkoia 2018

Udalaren Konpromezuak / Compromisos Ayuntamiento

ARDATZA / EJE	No.	EKIMENA/INICIATIVA	Otsa FEB		MAR		Api ABR		Mai MAY		Eka JUN		UZT JUL		Abu AGO		Irai SET		Urr OCT		Aza NOV		Abe DIC		LIDERAtzen du
			1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	1	2	
1. Espazio publikoa eta mugikortasuna / Espacio público y movilidad	1	Laguntasun ikuspegia txertatzea Txomineneko ekipamenduei buruzko partaidetza prozesuan / Incorporar un enfoque de amigabilidad en el proceso participativo Equipamiento Txominenea																							Partaidetza+Proiketu eta Obrak
	2	Jarduera fisikoa egiteko ekipamenduen inguruko proiektu pilotu bat martxan jartzea adineko pertsona ahulentzat / Desarrollar un proyecto piloto de instalación de equipamiento para actividad física para personas mayores frágiles																							Donostia Kirola+ Mantentze eta Zerbitzu
	3	Mugikortasunaren Astean "Jarri beraren tokian" jarduera egitea / Rea izar la actividad "Ponte en su lugar" en la Semana de la Movilidad																							Dbus
	4	dbusen "Laguntzaileak" kanpaina egitea, adinekoen eta gazteen arteko kontzientziazioa eta elkartasuna bultzatzeko / Realizar la Campaña "Laguntzaileak" de dbus para impulsar la concienciación y solidaridad entre mayores y jóvenes																							Dbus
	5	Heriz pasealekuko igogailuari buruzko informazio lantegia, adinekoen elkarteentzat / Taller Informativo ascensor paseo de Heriz dirigido a las asociaciones de personas mayores																							Mugikortasuna
	6	#badago zer saihestu Mugikortasun Seguruari buruzko kanpainaren jarraipena eta erreplika / Seguimiento de la campaña de Movilidad Segura # Evita lo Evitable y réplica																							Mugikortasuna
	7	Irisgarritasun Planaren diagnostikoa egiteko prozesuan parte hartzea / Partcipación en la elaboración del Diagnóstico del Plan de accesibilidad que se va a elaborar																							Mantentze eta Zerbitzu
2. Bizitza osorako etxebizitza / Vivienda para toda la vida	8	Etxebizitzaren inguruan ahalkuak emateko, informatzeko eta lagun egiteko zerbitzua diseinatzeko prozesua, lagunkoitasunaren ikuspegia oinarritzat hartuta eta erdigunean adineko pertsonak jarrita / Proceso de diseño de servicio para Servicio de asesoramiento, información y acompañamiento en materia de vivienda desde la perspectiva de la amigabilidad y con el foco puesto en las personas mayores																							Etxegintza +Koord
3. Zaintzen duen komunitate bat / Una comunidad que cuida	9	Lkaleak prozesua garatzea Egian / Desarrollo del proceso Lkaleak en Egia																							Koord +Gizarte Ekintza
	10	Ltaldeak prozesua gizarteratzea, adinekoen elkarteen arteko laguntasuna hobetzeko, eta horretarako beharrezkotzat jotzen diren alderdiak ezartzea /Social izar el proceso Ltaldeak para la mejora de la amigabilidad entre las asociaciones de mayores e implimentar lo aspectos identificados como necesarios para esta mejora.																							Gizarte Ekintza
	11	Adinekoen elkarteen lokalak egokitzeko eta hobetzeko planaren jarraipena: 2018an Egiatarra, Jose Manuel Varona eta Jatorra /Continuación del plan de adecuación y mejora de los locales de asociaciones de mayores: en 2018 Egiatarra, José Manuel Varona y Jatorra																							Gizarte Ekintza
	12	Lantegiak egitea auzoetan, erorikoak saihesteko eta segurtasunarekin loturiko hobekuntzak egiteko / Desarrollo de talleres en los barrios para la prevención de caidas y mejoras en la seguridad																							Gizarte Ekintza
	13	Udalaren Etxez Etxeko Laguntza Zerbitzuaren Araudiaren zirriborroaren berri ematea eta partaidetza bidezko kontrastea egitea / Información y contraste participado del borrador del reglamento del servicio de ayuda domiciliaria municipal																							Gizarte Ekintza
	14	Gizarte Zerbitzuguneek, +55 programak, Osasun Atalak eta Donostia Kirolak Aptes-en Erlauntza proiektuan parte hartzea, Egiako eta Intxaurrondoko komunitate eragileen artean konfiantza sortzeko / Participación de los Centros de Servicios Sociales, +55, departamento de Salud y Donostia Kirola en el proyecto Erlauntza de Aptes para la activación de la confianza entre los agentes comunitarios en Egia e Intxaurrondo																							Aptes
	15	Udaltzainekin gogoeta egitea laguntasun ezaugarriak identifikatzeko / Realizar una reflexión con agentes de la policía municipal para identificar atributos de amigabilidad																							Udaltzaingoa
	16	Merkataritzako praktika onen garrantzia nabarmentzeko komunikazio ekintza bat egitea, eta lantegiak antolatzea, merkatariekin eta adinekoekin Donostiako merkataritza lagunkoiaren ezaugarriak zehazteko / Acción de comunicación para poner en valor buenas prácticas del comercio y realización de talleres para construir con comerciantes y personas mayores los atributos del comercio amigable en Donostia																							Sustapena
	17	Donostia Lagunkoia hirian lan egiten duten banketxeei aurkeztea eta hurbileko ingurunean laguntasun prozesuei ekiteko prest dauden aztertzea / Presentar Donostia Lagunkoia a las entidades bancarias que actúan en la ciudad y testar su disposición a iniciar procesos de amigabilidad en los entornos de proximidad																							Koord
	18	Hausnarketa egitea, kultur etxeetako arduradunekin, biztanleriaren zahartzeak hurbileko kultur ekipamenduen sareari dakarzkion erronkei buruz / Realiz ar con las personas responsables de las casas de cultura una reflexión sobre los retos que plantea a la red de equipamientos culturales de proximidad el envejecimiento de la población																							Donostia kultura
4. Bizi ziklo berri baterako transizioa eta adinaren kudeaketa / Transición a un nuevo ciclo vital y gestión de la edad	19	Bizitzaren ziklo berrira igarotzen laguntzeko programak elkarri lotzea edota koordinatzea (kultur etxeetako, San Telmo museoko, Musika Eskolako, Gizarte Ekintzako + 55 programak; Donostia Kirolako + 65, Tipi Tapa, adinekoentzako euskara-ikastaroak, Hiri-ibilaldiak, ...) / Articulación y/o coordinación programas orientados a acompañar la transición al nuevo ciclo vital (Programas + 55 de Acción Social, Casas de Cultura, Museo San Telmo, Musika eskola, , + 65 de Donostia Kirola, Tipi Tapa, Cursos de euskera para mayores, Paseos urbanos, ...)																							Koord
	20	Hiriaren erronka demografikoari heltzeko hausnarketa estrategikoko prozesuetan parte hartzea, garrantzi handiko alderdiak jorratuz: jaiotza tasa sustatzeko ekimenak; plantillen zahartzearri erantzuteko, lanak malgutu eta egokitzeko mekanismoak… / Partic ipar en los procesos de reflexión estratégica que aborden el desafío demográfico de la ciudad, en aspectos claves como posibles iniciativas que favorezcan el fomento de la natalidad, los mecanismos para la flexibilización y adaptación del trabajo al envejecimiento las plantillas, ..																							Estrategia
	21	Belaunaldien arteko ikuspegia txertatzea Plan Estrategikoko lanen barruan aktibatuko den "gazteak" lantaldean / Incorporar la perspectiva intergeneracional al grupo de trabajo "jóvenes" que se active en el marco de los trabao del Plan estratégico																							Estrategia
	22	Adinaren gestioa txertatzea Donostiako enpresentzako + 45 laneratze programetan, eta praktika onak sistematizatzea APPetan adina kudeatzeko programak sartzeko / Incorporar la gestión de la edad en los programas de inserción +45 para empresas de Donostia y sistematizar de buenas practicas para la futura incorporacion de programas de gestion de la edad en las aapp																							Sustapena
	23	Adina kudeatzearen beharrari buruzko sentsibilizazio jardunaldi bat egitea erakundeetan / Realizar una jornada de sensibilización sobre la necesidad de la gestión de la edad en las organizaciones																							Sustapena
Besteak	24	Donostia Lagunkoia aurkeztea Udalaren partaidetza esparruetan (Gizarte Kontseilua, Ingurumen Kontseilua...). / Presentación de Donostia Lagunkoia en los espacios de participación municipales (Consejo Social, Medio Ambiente, ….)																							DL koord.
	25	Udalaren web orri berrirako egiten diren erabilgarritasun testetan adin tarte guztietako pertsonak kontuan hartzea, eta arreta berezia jartzea adinekoen taldean, web orria erabiltzen erraza den edo ez aztertzeko / Incorporar en los test de usabilidad que se realicen para la nueva web municipal personas de diversas franjas de edad incidiendo en el perfil de personas mayores para obtener información acerca de si la web es más o menos compleja de utilizar																							DonostiaTIk
	26	Analitika aurreratua sartzea Hiriko Behatokian, kudeaketa adimendunaren ikuspegitik, datu gordinak adineko pertsonentzat balio erantsia duten zerbitzu bihurtzeko / Introducir en el Observatorio urbano la analítica avanzada para convertir, desde el punto de vista de la gestión inteligente, los datos brutos en servicios de valor añadido para las personas mayores.																							Lehendakaritza
	27	Gobernantza sistema dinamizatzea: talde eragilea, batzorde teknikoa, Lagunkomentroa…/ Dinamizar el sistema de gobernanza: Grupo Motor, Comisión Técnica, Lagunkomentro																							DL koord.
	28	komunikazioa: weba, Facebook, idatzizko eta ikus-entzunezko materialak argitaratzea lau ardatzetarako, urriaren 1a ospatzea/ Comunicación: web, facebook, edición de materiales escritos y audiovisuales para cada uno de los 4 ejes, celebración 1 de octubre																							DL koord.